

Distr.
GENERALE

A/CONF.172/6/Add.2
20 avril 1994

FRANCAIS
Original : ANGLAIS

Point 10 d) de l'ordre du jour provisoire */

PREVENTION DES CATASTROPHES NATURELLES : LIENS ENTRE LES RISQUES
TECHNOLOGIQUES ET LES RISQUES NATURELS

Session technique

Résumé de l'exposé de M. Evguénii S. Dmitriev, Institut d'Etat pour l'écologie appliquée, ministère de la protection de l'environnement et des ressources naturelles de la Fédération de Russie, et M. Viktor A. Vladimirov, ministère de la protection civile, des situations d'urgence et de la liquidation des conséquences des catastrophes naturelles de la Fédération de Russie

1. L'exposé présente une analyse statistique des situations d'urgence, d'origine naturelle ou humaine, ayant porté atteinte à l'environnement, survenues sur le territoire de la Fédération de Russie en 1992-1993. Il montre qu'en Russie le risque existe de voir augmenter les effets destructeurs des catastrophes naturelles dues à l'activité humaine.
2. Le problème se trouve particulièrement aggravé par la pollution des ressources en eau et les accidents d'oléoduc. L'exposé présente une matrice des relations de cause à effet pour divers types de catastrophes, d'origine naturelle ou humaine, ayant des effets sur l'environnement. Cette matrice tient compte des dangers potentiels et des risques naturels propres à la Russie. Elle est appliquée pour analyser une situation concrète, soit

*/ A/CONF.172/1.

l'élévation du niveau de la mer Caspienne, qui entraîne des inondations et la destruction de dépôts de déchets industriels dangereux. A ce sujet, l'exposé donne des renseignements sur les mesures de prévention prises ou prévues, parmi lesquelles la planification des activités futures compte dûment tenu des rapports entre risques naturels et risques dus à l'homme. Il indique les exigences générales qui découlent de cette planification, ainsi que les textes normatifs et législatifs à appliquer pour y satisfaire.

3. Les renseignements cités dans l'exposé seront corroborés par des statistiques officielles et des données tirées des rapports sur l'état de l'environnement de la Fédération de Russie.
